

· 法 新 社 ·

【法新社北京七月六日电】北京电台今晚宣布，中国全国人民代表大会常务委员长、中共中央政治局委员朱德元帅逝世。

北京电台宣布，中国共产党最有威望的领导人之一朱德元帅的治丧委员会已经组成，成员是一些高级领导人。

【法新社香港七月六日电】北京电台今晚宣布，中国全国人民代表大会常务委员长朱德今天下午在北京病逝。

这一讣告是由中国共产党中央委员会、全国人民代表大会常务委员会和国务院发表的。

讣告说，朱先生的“一生是为共产主义事业奋斗的一生……为争取中国人民解放事业和共产主义事业的胜利，英勇斗争，无私地贡献了自己毕生的精力”。

【法新社东京七月六日电】中国全国人民代表大会常务委员长朱德元帅逝世了。

朱元帅是人民解放军资格最老的军官，是解放军的传奇式的领导者。

他作为军事领导人特别擅长游击战，在遇到困难时处事冷静，而且勇敢、干练。

·路透社·【路透社北京七月六日电】北京电台今晚宣布，朱德在这里逝世，终年九十岁。

北京电台播送哀乐，中间有时停下来广播治丧委员会名单。

治丧委员会以八十二岁的毛泽东主席为首。毛泽东主席在共产党革命最艰苦的年月一直同朱德一起战斗。

朱德逝世了，中国又失去了一位伟大的领导人。

【路透社北京七月六日电】朱德（今夜这里宣布了他逝世的消息）在二十年代共产党军队进行了历史性的“长征”以后，就成了一个传奇式的英雄。

共同社说 中国正热心地向海洋正式进军

【共同社北京七月六日电】（记者：福原）北京电台和《人民日报》六日作为头条消息报道中国在太平洋进行首次远洋科学调查，取得了巨大的成果。这篇报道是一个标志，表明在传统上一直仅仅是大陆国家的中国现在正热心地向海洋正式进军，值得注意。

这次调查是由两艘一万吨级远洋科学调查船“向阳红五号”和“向阳红十一号”进行的。这两艘调查船在赤道南北的太平洋广阔海域进行了长达数十天的航行调查活动，在水文、气象、海洋化学、重力、海底地质、海底地貌、通信和航海等各个方面获得了对中国来说是首次的宝贵资料。

加紧实现工业、国防、科学和技术的现代化的中国，理所当然地也在努力克服在海上的落后状况。这种努力的一个表现就是，中国正在迅速地扩充商船队。这些船舶大半是中国自己建造的，船体大，速度快，形成了一支现代化的商船队。

与此同时，中国显然也在致力于扩充海军。这次海洋调查表明，中国如上述地向海洋进军正要在中国方面的自力更生的大原则下，非常有组织而又科学地进行，可以说是具有历史意义的。

【法新社香港七月六日电】新华社今天报道，中国在太平洋的广阔海域成功地进行了首次科学调查。

朱德元帅长期担任共产党的决策机关政治局的委员，是这个世界上人口最多的国家里的军事英雄。

朱德作为一个军事领袖的吸引力和他对战士的爱护是家喻户晓的。有许多故事讲他如何穿得像伙夫一样，同战士们一起同甘共苦，而困难的时候往往赤脚行军。他喜欢到营地去，同部下在一起聊天或者娱乐。

朱长征时四十八岁，似乎不知疲劳，从无怨言，把他骑的乌让给疲劳的同志，他有许多路程是徒步走过的。

·美联社·【美联社东京七月六日电】北京电台报道，中国共产党武装部队的元老朱德今天在北京病逝，终年九十岁。

朱德作为中国全国人民代表大会常务委员长，自一九七五年一月以来担任了相当于中国国家元首的职务。

·合众社·【合众国际社东京七月六日电】北京电台报道，中国全国人民代表大会常务委员长朱德六日在北京逝世。

朱被称为亚洲现代史上伟大的军人之一。在传奇式的长征期间，他同毛密切合作，把一小支部队建设成了一支有力的战斗部队。

在中日战争期间和四十年代后期同国民党的内战期间，他还指挥过共产党军队。

·共同社·【共同社北京七月六日电】（记者：福原）中国全国人民代表大会常务委员长朱德六日下午逝世了。

北京电台六日晚间广播了中共中央、人大常委会、国务院联名发布的讣告。讣告颂扬了朱德为中国革命作出了贡献的伟大的一生。

朱德是中国革命的元老，特别是他是八路军

产阶级文化大革命和批林批孔运动推动下，我国海洋科研事业蓬勃发展。”

这次调查历时几个星期，经受了一些困难，如在太平洋西部遇到了台风，在赤道附近经受了酷热的考验。

新华社说，这次调查的成果有的填补了中国海洋学研究方面的某些空白，有的达到了先进水平。

叙外长携阿萨德的信抵莫斯科

【法新社大马士革七月五日电】据宣布，今天已离开这里去莫斯科的叙利亚外长哈达姆，携带着阿萨德总统专门给苏联领导人的一封信。

【路透社莫斯科七月五日电】叙利亚外长哈达姆参加了阿拉伯四方就黎巴嫩危机举行的第一轮和谈后今晚到达

这里进行正式访问。

虽然官方没有谈到他的访问日程，但是预料哈达姆同苏联官员的会谈将集中讨论黎巴嫩问题，叙利亚在那里的干涉使克里姆林宫恼火，虽然苏联和叙利亚过去关系密切。

观察家说，访问的时间表明，这次访问是突然决定的。

尼迈里宣布苏丹决定同利比亚断交 说在利比亚受训的雇佣军使用苏制武器

【本刊讯】苏丹恩图曼电台七月六日报道：

尼迈里总统六日晚在朱巴举行的一次群众大会上宣布，苏丹已决定同利比亚断绝外交关系，利比亚使馆的人员必须在二十四小时内离开苏丹。

尼迈里总统是在毛里求斯出席了非洲最高级会议之后，于今天到达朱巴的。

尼迈里总统还宣布，苏丹已决定停止苏丹和利比亚之间的一切航空线。禁止任何利比亚飞机在苏丹降落或进入苏丹领空。尼迈里总统又说，不准利比亚的机动车辆进入苏丹任何地区，并取消利比亚和苏丹之间的一切联合经济企业。

【美联社喀土穆七月六日电】据苏丹的恩图曼电台的广播说，苏丹还废除了同利比亚签订的一切经济的、政治的和社会方面的协议。

【法新社南苏丹朱巴七月六日电】尼迈里将军重申，这次推翻他的阴谋是在得到利比亚资助的情况下搞的。他说，来自埃塞俄比亚、尼日尔、乍得和马里的“雇佣军”，在利比亚受到各种苏制武器的训练之后发动了这次袭击。

尼迈里将军说，他们使用的武器有苏制高射炮、反坦克炮和“燃烧弹”。

的总司令，赢得了人民的尊敬。

他那在坚韧不拔的意志支撑下度过的波澜壮阔的一生和质朴的品格，

我国国民通过美国作家史沫特莱的名著《伟大的道路》已经广为了解。

朱德继周恩来总理一月逝世之后逝世，对中国人民来说，是巨大的悲痛。

·时事社·【时事社东京七月六日电】北京六日消息：中国全国人民代表大会常务委员长朱德，因病于当天下午三时一分逝世。

朱德于一九二七年在南昌参加了武装起义，后来，他率领的农民军在井冈山同毛泽东会合。从此以后，在抗日战争中，担任了八路军总司令，在一九四六年以后的国共内战中，担任了总司令。

朱德作为党和军队的元老在党内占重要地位，也深深得到群众的信任。

·安莎社·【安莎社北京七月六日电】北京电台今天宣布，中国全国人民代表大会常务委员长朱德已逝世，终年九十岁。

朱德是最著名的共产党军事指挥员之一。

讣告称他是“伟大的革命战士和无产阶级革命家”，他为共产主义事业无私地贡献了自己的毕生精力。

讣告说，他对建设和发展军队，对推翻帝国主义、封建主义和官僚资本主义的统治，夺取新民主主义革命的胜利，对建设中国的革命政权，巩固无产阶级专政和争取社会主义革命和社会主义建设事业的新胜利，为党为人民建立了不朽的功绩。

·德新社·【德新社北京七月六日电】新华社报道，全国人民代表大会常务委员长、毛泽东主席的老战友之一朱德今天在北京逝世，享年九十岁。新华社说，朱是因医治无效逝世的，并说他的逝世是中国的一大损失。

法—西德会谈结束 德斯坦返回巴黎

外电说双方都对会谈结果表示满意

【德新社汉堡七月六日电】法国总统德斯坦和西德总理施密特今天在这里结束了两天的例行磋商。德斯坦今天下午乘飞机返回巴黎。

【法新社巴黎七月六日电】在法德汉堡会谈的会议结束后，德斯坦表示很满意，他说，“这次最高级会谈是非常有益的”。

这位国家元首星期二（七月六日）在对全法广播电台记者的谈话中说：“我们研究了当前所有重大问题，可以说，我们取得了完全一致。”

【法新社巴黎七月六日电】德斯坦重申：

“法国和德国之间密切而相互信任的合作，是欧洲政策、也是法国政策的基本因素。”他还说：“这种合作对欧洲的进步是必要的。”

谈到目前的经济情况时，德斯坦指出，法国退出货币蛇形浮动的意义仍然是有限的，因为在我们两国之间，我们把货币关系保持在非常密切的限度内。

国家元首指出，他已告诉施密特他最近的英国之行。此行的结果是作出了英国和法国的负责人每年要开会的决定。国家元首说：“法—英或德—英的每一次磋商都将密切双边关系和加速欧洲建设。”

【合众国际社汉堡七月七日电】施密特总理今天说，西德和法国将就原料问题制定一项共同政策。

施密特说，他和法国总统德斯坦在这里的两天磋商中一致同意有必要制定一项共同政策。他对记者说，德法这次磋商跟往常一样是有成果的。

【路透社汉堡七月六日电】施密特总理和德斯坦总统今天讨论了西德的建议：由共同体

采取行动把反恐怖活动公约草案提交给联合国大会。

他们在结束两天的最高级会谈时，在谈到对付恐怖活动的办法时，研讨了一架法航“空中公共汽车”被劫持到恩德培机场和以色列为营救人质而进行袭击等事件。法国和西德发言人说，两国的外长和内政部长更加详尽地讨论了对付国际恐怖活动的问题。

总理和总统在总结

美报
评论

《巴黎将同伦敦和波恩结成三角关系》

说法、英、西德首脑互访改善了相互关系并对共同市场有重大意义

【本刊讯】英国《泰晤士报》七月七日刊登一篇报道，题为《巴黎将同伦敦和波恩结成三角关系》，摘要如下：

德斯坦总统今天结束了对西德的访问，从而完成了在波恩、伦敦和巴黎之间进行三边高级磋商的过程。

由于总统两周前访问伦敦，因而使英法关系有了明显改善，当卡拉汉首相上周访问波恩时他同西德总理施密特之间建立了很高程度的和睦关系，现在，总统和总理继巴黎和波恩之间最近发生分歧之后在汉堡也取得了和解。

尽管法国和西德经

常否认这种轴心的存在，但总统和总理今天一致认为，共同体其它成员国没有必要忌妒在三边关系中出现的新的程度的亲密关系。

如果可以公平地说，存在这种三角关系的话，那么它也不是，或者说尚未成为等边的三角关系。

【路透社莫斯科七月五日电】苏联外长葛罗米柯今晚出席了美国驻莫斯科大使馆举行的庆祝美国独立二百周年的招待会，他是出席这个招待会的唯一的苏联最高级官员。

葛罗米柯同斯托塞尔大使和其他美国官员交谈了大约三十分钟。

他们在这里的会谈时说，这次会谈证实了密切的法德合作是共同体取得进展的根本支柱。

他们在向报界发表的简短谈话中说，他们对于这次会谈“非常满意”。

施密特说：“我们实际上讨论了当前国际事务的所有问题和共同体的各个方面，当然，尽管我们在双边会谈中不可能就后者作出决定。”

这被认为是向共同体小成员国作出的一种公开保证，因为小成员国对于可能出现法、英、西德三头政治来指导共同体事务的情况表示了某种关注。

角关系。波恩和巴黎之间的关系是共同体所必要的东西。波恩和伦敦之间的关系既不十分困难，也不十分复杂，但比较自然，比较缓和。伦敦和巴黎之间的新的亲切情况对共同体是具有重大潜在意义的，但迄今为止只是个开端。

路透社评葛罗米柯出席美驻苏使馆举行的美独立二百周年招待会

虽然政治局委员们最近几年来都不出席非共产党国家驻莫斯科使馆举行的招待会，但是外交观察家们说，仅派葛罗米柯出席美国独立二百周年庆祝招待会的决定，明显地反映出克

【合众国际社马德里七月六日电】苏亚雷斯首相今天对西班牙人说，他打算加速对佛朗哥政治制度进行改革。

这位四十三岁的政府首脑在对全国发表的电视讲话中说：

“既然政治改革已作为一项紧迫的任务开始了，我们将以我们的时代所要求的那种现实主义精神加速进行……”

“我将主持的政府不主张搞党派政治。它将是个人都可参加的政治竞赛的合法发起者。最后的目的非常具体的：未来的政府将是大多数西班牙人自由表示的意愿的产物。”

正当苏亚雷斯讲话时，反对党人士说，他已要求温和的反对党派的代表在他将要成立的内阁中担任职务。自从一九三六——三九年内战以来，这是第一次要求反对党政治家参加政府。

这些人士说，苏亚雷斯已经直接地或者通过中间人，要求社会民主党人和天主教民主党人参加新内阁。他们还说，已向工人社会党（显然是左派的主流社会党）进行了试探。

反对派对苏亚雷斯的建议的反应不一，有的断然拒绝，有的则表示将要接受这种建议。

工人社会党和天主教民主党（西班牙的两个最大的反对党）在差不多是完全一样的声明中重申了它们的要求：实现充分的民主自由，立即同人民磋商。

但是与苏亚雷斯接触的人士说，新首相已对反对党政治家说，他赞成使共产党合法化——只要其它反对党愿意与新政府合作，并终止与共产党结盟。

* * *

来估计，最起码会由波德戈尔内主席或柯西金总理出席今晚的庆祝招待会。

陪同葛罗米柯出席招待会的是副总理阿尔希波夫和副主席格奥尔加泽。克里姆林宫通常是指定格奥尔加泽出席外国驻莫斯科使馆举行的国庆招待会。

使共运在意识形态上的结合剂不起作用了，并且代之以民族主义和政治相结合的一种东西。

虽然苏联领导人很难同意他们的国家不再能要求所有的共产党人首先效忠苏联，但是苏联党保留着（作为它自己的统治基础的）强烈的民族主义力量。东欧几个党如波兰、捷克斯洛伐克和匈牙利的党不全然如此。在这些国家、民族感情往往势必会以反苏态度的形式表现出来。对东德这个单单基于意识形态的被分割的国家来说，侧重点的改变显然是不能接受的。

不象再会举行世界会议了 无论如何，这次会议的结束标志着共产党人的一个历史性传统的结束。有几个领导人离开时说，再也不可能举行完全一样的这种会议了。意大利人、法国人和南斯拉夫人甚至公开对发表一项联合声明的想法表示遗憾。他们表明，今后除了公开的常规会议之外，他们不想参加别的什么会议了。

莫斯科可能一定要在欧洲会议之后召开一次世界会议，对此抱有的任何希望都被坚决地扼杀了。每个党都指出，最后文件根本不是如果它单独表态时本想要说的那些话。某些党比别的党更重视那种妥协能力的显示。

当会议结束时，欧洲共产党人就这一项文件取得了一致意见。他们作了二十九篇发言，在基本理论和实际政治问题上都持不同的立场。

美报文章《共产党人东柏林会议证实

共产主义运动铁板一块的说法结束了》

【本刊讯】美国《纽约时报》七月一日刊登刘易斯的一篇报道，标题是《共产党人的一个里程碑，东柏林会议证实过去所谓共产主义运动铁板一块的说法结束了》，摘要如下：

欧洲共产党会议结束了，与会的领导人出席会议以及会议所发表的文件的重要性各有各的看法。这一点本身同表面上一致的传统基本上决裂，这大概是这次会议最重要的方面。

这次会议规定，欧洲党之间仍然有特殊联系，因此仍然同莫斯科有联系。这次会议还表明，苏联自称居于统治地位，而且是信仰纯洁的唯一捍卫者的说法不再能为许多党所接受了。

西班牙党领导人卡里略甚至使一个宗教隐喻更加明确，他说，共产主义对它的追随者来说是个“新教会”，“莫斯科就是我们的罗马”。他说，这种说法不再可能了，他是在暗示这种说法可能导致分裂。

所以说，这次会议是过去所谓共产主义铁板一块的说法破产方面的一个主要里程碑，但是无论如何它不是革命信条的基本改变，也不表明苏联帝国的瓦解。

最后文件没有签字，也没有表决通过，只是简单地发表出来，既不被说成是“宣言”，也不被说成是“公报”，甚至连“联合声明”也不是。这种情况十足地表现了这次会议的真正含义的矛

盾之处。

需要加强防务 南斯拉夫的一位高级代表在私下直截了当地说，任何文件也不可能保卫他的国家，保卫国家的唯一有效的保障是作好打“全面自卫战争”的准备。

其它某些共产党领导人也持有这种怀疑论，但是与此同时，他们欢呼这次会议所发生的事——甚至更欢呼这里没有发生的事——因为气候的变化可能为将来抗拒苏联的压力创造比较有利的国际条件。

这里没有发生的就是，通过过去所谓无产阶级国际主义的提法务必服从莫斯科的领导，这就是要各党作这样的选择：要么遵循苏党路线，要么被逐出共产党的兄弟关系。无产阶级国际主义就是强迫断言，只有共产党人能够领导世界走向和平与幸福。

这一点对持老路线的人来说是容忍不了的。罗马尼亚、南斯拉夫、意大利和西班牙这些党感到非常满意。这些党由于各自的民族原因是反对苏联统治的。

他们要求让各国的党都享有自治权，其结果

西 班 牙 首 相 阿 · 苏 亚 雷 斯 发 表 电 视 讲 话

外 电 报 道 他 已 准 备 与 对 党 人 士 人 员 开 展 成 使 西 共 合 法 化

【本刊讯】印度《商业旗报》六月十七日刊登一篇文章，题为《印苏贸易——进展缓慢》，摘要如下：

贸易协定规定印苏贸易每年的增长率只有百分之七。刚好同我国整个对外贸易的增长率相等。

问题在于：从政治上来干预，这一次是否能取得过去所不能取得的经济上的成果？一九七三年的议定书具有最大的约束力。但是没有实现的建议仍然很多。这里举几个例子来说明：

“苏方表示愿意在一九七四和一九七五年提供两座发电厂的整套设备，每座厂的发电能力是二百兆瓦”。由于印度现在在发电设备方面能做到自给自足，所以这一点并没有实现。苏方表示愿意“在一九七六一—一八〇年间帮助建立总发电量达二百万千瓦的火力发电站，设备由苏联提供”。这一建议没有被接受。印度正在谋求世界银行的帮助。“印方向苏方表示它对从苏联的远东地区进口原油感兴趣”。可是苏方还没有给予肯定的答复。“印方表示它需要一批船舶，总吨位达二百万吨，由于需要甚急，印方建议尽早考虑这一建议”。然而，这项建议还没有最后确定下来。苏方强调指出，“印方应该大大增加对苏联机器和设备的购买量，其中包括民用飞机、计算机和电子设备、采煤设备和其它各种设备”。然而这一点也没有做到。苏方具体建议，“印度应该从苏联购买民用飞机，如果必要，他们可为这些飞机进行维修，提供零

印报文章《印苏贸易——进展缓慢》

说印苏两国贸易条件大大有利于苏联，苏联提供贷款的条件比西方还要坏，提出两国“生产合作”不应意味着印度永远只该提供初级产品和简单制成品

件和燃料”。然而苏联的这项建议也没有被接受。

继一九七三年的议定书之后，部长们根据生产合作计划确定了七个项目。其中最重要的是氧化铝厂，提出讨论的其它项目有：彩色电视机厂、皮革制品厂、云母厂和纺织厂。然而没有取得任何重大的进展，就拿氧化铝厂来说，目前正在讨论的厂址是在东海岸，而不是中央邦，因为从东海岸装运比较方便。由于氧化铝厂的产品将全部出口，因此印度希望这家厂的全部费用——不管用的是外汇还是卢比——都要由苏联来承担。但是，苏联只愿意承担其中需用外汇的部分。印度还希望苏联为换取印度的氧化铝，应当同意为印度把十万吨氧化铝炼成铝。然而，从谈判的速度来看，要有结果还需要很长的时间。

过去，在扩大经济合作方面，有着十分强烈的政治动机。经济上的考虑占的分量倒不大。然而，随着时间的推移，两国之间的关系已越来越成熟、而且越来越应当从实际做生意的角度来考虑了。但是人

们还不大愿意承认这种变化的全部含义，迄今还不愿意改变卢比支付办法就反映了这一点。必须说，这对我们确实是非常重要的。只要改变这一办法，我们就不必费很大的劲就可以还清苏联的巨额债务和扩大我们的出口。实际上，我们全部增加出口的努力，都是朝向能赚取硬通货的地区。

然而，真正的问题是在苏联方面，苏联十分渴望得到硬通货，这样才能从西方和日本进口粮食、成套设备和先进技术，以维持它很高的增长率。因此，经济上的压力使苏联不得不把向能赚取硬通货的地区出口列于首位。这样，也就无怪乎苏联虽然在去年生产了五亿四千万吨原油，成了世界上最大的石油生产国，也还只肯向西欧和日本卖原油而不肯向印度卖原油了。有色金属方面的情况也一样。苏联有一种企业进口权制度。根据这一制度，企业可以得到一部分由于自己产品出口到硬通货地区而赚得的外汇，它们可以用这些外汇进口设备。这能对企业起到一种刺激作用，使它们比向用当地货币支付的

地区出口更愿意向用硬通货支付的地区出口。

到一九八〇年止，印度为偿还欠苏联的贷款，每年要付本利约十八亿卢比。如果不再进一步向苏联借款，以后就可以逐渐减少。

印苏经济关系中还有另一方面的问题。不能把苏联同西方国家等同起来。就贸易条件而言，苏联同任何其他发达国家一样，对不生产石油的发展中国家来说，处于极大的有利地位。事实上，在印苏贸易方面，最近三年来，两国的贸易条件已大大地有利于苏联，因为它向印度提供石油产品和化肥，苏联向印度索取的价格同任何其他国家的要价一样。这肯定要使苏联在道义上承担义务，要补偿象印度这样的受害的发展中国家的损失。苏联过去提供贷款的条件常常比西方国家的条件要好些，但是现在的情况已反过来了。有充分的理由要求放宽贷款条件，特别是因为苏联实际上在以卢比贬值为借口要求把印度欠它的债款增值。同样，生产合作的主意是完全正确的，但是不应该使两国之间现有的分工固定化。换句话说，这种生产合作不应该意味着印度永远只该提供初级产品和简单的制成品来换取苏联的潜艇和计算机之类的东西。无可否认：当前最紧迫的问题是如何确保印苏互利的经济关系继续象过去一样迅速发展。两国还必须及时采取一些措施，以确保不发生任何不利两国关系的事情，而确保达到上述目的。

《孟加拉国时报》主编在香港发表谈话

谴责苏助印筑坝拦截恒河水使孟受严重损害

【本刊讯】香港《文汇报》七月五日刊登一则报道，题为《孟加拉新闻界访华后过港称苏助印筑坝拦截恒河水 孟加拉利益受严重损害》，摘要如下：

《孟加拉国时报》主编依纳叶图拉·汗率团结束了最近在中国为期二十四天的友好访问后，昨日由穗抵港。

依纳叶图拉·汗说，在与中国领导人的接触中，他们曾谈及印度单方面拦截恒河水的问题。他解释说，恒河发源于喜马拉雅山，经过印度而进入孟加拉国，是孟加拉国内一条主要的河流。有了它，北部许多农田都得到灌溉，全国八千万人口有三分之一可以受益。但是，在苏联人支持下，印度近年在恒河上游兴建了法拉卡水坝，单方

面拦截河水，严重地损害了孟加拉国人民的利益。自一九七五年十一月至今年六月以来，孟加拉国有二千五百万人口因此而深受缺水之苦，北部大片农田严重受旱，南部大幅土地则受到严重的碱害。

他特别指出，印度在恒河上游建坝拦河，是得到苏联人的资助的。整个做法，正受到孟加拉国政府和人民的强烈谴责。

依纳叶图拉·汗指出，除支持印度拦河截水以外，苏联人还在幕后支持在孟加拉国与印度边境接壤的地区所引起的动乱。由于这种种原因，孟加拉国人民反苏情绪异常高涨。自拉赫曼政府于一九七五年九至十月份下台以后，孟加拉国与苏联之间的关系亦逐渐恶化。

孟加拉国东部又发生水灾

【法新社达卡七月四日电】孟加拉国东部锡尔赫特县的洪水退了两星期之后，现在又普遍上涨，受灾人口约有二十万。各大河流的水位在周末上升到了危险

线以上，政府加紧了营救和救济工作，有三十艘橡皮艇几乎昼夜不停地在把人送往没有被水淹的地方。消息说，许多牲畜和农作物被淹死。交通也断了。

【本刊讯】《孟加拉国时报》六月二十九日报道：

达卡的政治观察家二十八日表示，孟加拉国和印度通过解决法拉卡水坝问题和边界问题，能够建立持久的友谊。这些观察家在评论最近结束的印孟会谈的结果时表示遗憾，因为，由于印度当局对这两个问题的态度没有改变，会谈是徒劳一场。

孟印两国的友谊同关系到孟加拉国人民生死存亡的法拉卡问题和关系到我国主权的边界

孟加拉国驻斯里兰卡高级专员说

孟印友好关系受到水坝和边界问题争端的威胁

【路透社科伦坡七月五日电】孟加拉国驻斯里兰卡的高级专员今天说，孟加拉国和印度之间长期的友好关系受到了边界问题和在法拉卡水坝问题上的争端的严重威胁。

阿卜杜勒·哈基姆在这里对记者们说，孟加拉国准备尽一切可能同所有的邻国友好。但是，由于以上的两个问题，孟加拉国同印度的

问题是密切相关的。

观察家断言，孟加拉国人民准备在必要时为维护自己的主权作出更大牺牲。

他们希望印度领导人能认识这一点，能理解孟加拉国的困难。只是嘴上说得动听是改善不了局势的。印度领导人大谈同孟加拉国的友谊，是企图在不结盟会议前夕制造烟幕。

友谊必须建立在对等原则、互相尊重主权和互不干涉的基础上。

孟加拉国人民是非常独立的民族，不依附于任何人。是坚定的民族主义维护了他们的民族独立性。孟加拉国已经存在着，并将永远存在下去。

关系受到了严重的威胁。一个是因为印度的法拉卡水坝限制了恒河水流入孟加拉国所引起的争吵。另一个是由“歹徒”引起的边境问题，所谓“歹徒”是指与印度境内发生的挑衅事件有牵连的孟加拉国民。哈基姆说，这两个问题十分重要，多半要在八月份在科伦坡举行的不结盟国家会议上提出来。

【合众国际社华盛顿六月三十日电】肯尼迪和约翰逊政府的副国务卿乔治·鲍尔今天说，在今年十一月份的美国大选之前，存在着在中东爆发战争的一种“现实的可能性”。

鲍尔在美国安全委员会的一次午餐会上说，国务卿亨利·基辛格在这个地区的和平努力象“一个外科医生给病人缝合了伤口，而把感染留在病人体内”。鲍尔说，他的关于中东政策的想法已被有希望当选为民主党总统候选人的吉米·卡特在一篇对外政策讲话中采用了。

美国安全委员会是一个私人组织，它支持保持一种强有力的国防态势，并定期邀请记者与外交和国防政策专家进行会晤。鲍尔说，“我不愿排除从现在到大选之间的某个时候爆发一场新的阿一以战争的可能性”，然后他又含糊其词地发表了一些意见。他继续说：“这并不是一个预言。我只是打打招呼，引起你们注意，如果局势继续恶化的话，现实的可能性是什么。”

鲍尔说，这个问题是黎巴嫩问题。他说，如果一个强烈反对以色列的政府目前的战斗中上台的话，以色列将不会听任自己受到另一个前线国家的威胁的。

他说，实际上，如果以色列人感到他们能够在局势达到一种更加危险的地步之前摧毁某些军事装备，以破坏另一方的势头的话，以色列人就可能入侵。

鲍尔说，如果那里爆发一场战争的话，“紧急的时刻就要来临”。将会出现另一次石油禁运，将要同苏联发生另一次对抗，就象一九七三年出现的事情一样。如果以色列向大马士革挺进，并使叙利亚遭到另一次屈辱的话，他们（俄国人）可能在那里空投两个伞兵师，以便保护他们的盟国。

美国前副国务卿乔治·鲍尔说

中东在美国大选前可能爆发新的阿以战争

澳总理弗雷泽谈他访问中日

说澳大利亚和中国的关系从来没有象现在这样牢固

【本刊讯】堪培拉七月五日消息：澳大利亚总理弗雷泽七月四日在堪培拉谈他访问日本和中国的情况，谈话摘要如下：

我要强调，这次对日本和中国的访问，是政府第一次对外国的重要访问。

我的政府特别重视我们同日本和中国的关系，以及同东南亚地区其他国家的关系。

我们有两个主要目的。第一，我们希望同日本和中国加强政府与政府之间的关系。第二，我们希望进一步发展和扩大我们之间的贸易关系以及对文化和社会的了解。这两个目的都已经达到，这一点已无可怀疑。

现在，政府同日本和中国的关系比以往任何时候都牢固。

我们有八亿人口的世界最大的国家之一——中国去，是为了去看看，去学习，也是为了让中国领导人可以亲自对我们对于世界上发生的对我们澳大利亚人有影响的局势作何看法有一个深入的了解。

就这两方面而言，这次访问是完全成功的。

我非常高兴能够这样说：澳大利亚同中国的关系从来没有象现在这样牢固。

我们已为长时期的尊重和相互谅解打下了很牢固的基础。这是我们在中取得的最好的成就。无论如何，后代的澳大利亚人将能从中得到好处。

我们不能期望，也并不期望我们对中国的访问很快就有成果。我们并未期望或努力争取订立正式的贸易协定以及诸如此类的协定。

但是，在中国，我们高兴地得到了这样一种保证，就是他们不会让党的关系——意思就是共产党与共产党的关系——影响政府之间的关系。这一点对国内有叛乱活动的国家说来尤其重要。

有些评论员说，我们发展同中国的关系也就是站到反对苏俄的一边去了。

这种宣传毫无根据。我们认为，同苏俄保持良好关系对澳大利亚是重要的。

政府在过去几天里得到的一些信息清楚表明苏俄希望同澳大利亚继续保持友好关系。他们还在过去几天给了运输部长彼得·詹姆斯·尼克松以非常热烈的欢迎来表明这一点。我深信，我们将继续同俄国保持良好的工作关系。

“等一会儿后，牙医出来了，把我领进他的诊室去。

“这间诊室也是跟我们所知道的苏联诊室完全不同的。

“它根本没有排成一列的牙医椅子，好多牙医在同一房间里给病人拔牙，它只有一张椅子，牙医和他的助手两个人来照顾我一个病人呢！

“牙医告诉我他要给我把牙拔掉，问我要打麻醉针还是吸一些麻醉药气体。我告诉他，我不会怕痛，不会大喊大叫的，我从来拔牙就没有用过麻醉药这回事。

“可是他告诉我，他得按照他一贯拔牙的方法来治理，于是过不了一会，我被麻醉了……”

这封信由于上面这段描写拔牙的经过，虽然他的朋友在“二处”是个高级官员，但还是没有收到这封信，它已被没收了。

根据KGB“加茨拿”的纪律，信件是先由上级审查后才寄发，审查者认为这封信泄露了“秘密”，送交KGB总部处理，结果在《内务部情报》中刊出，并加上了按语。

从按语中可以看到，寄信人和收信人都受了严重警告，若再有类似泄密的情况出现，就会给予严厉处分。

为防止再有“严重违犯最严格的保安纪律”的信件，《内务部情报》刊登上述“违反纪律”的段落，对所有人员作出“警告”。但为了

洛佩斯·波蒂略当选为墨西哥总统

【法新社墨西哥城七月五日电】执政的革命组织党今天宣布，当选的墨西哥总统何塞·洛佩斯·波蒂略在昨天的选举中获胜，在一千八百五十万投票人中得了一千七百五十万票。

登记的选民数字为二千五百九十万。洛佩斯·波蒂略是唯一的正式候选人，还有三名登记的候选人。

【法新社墨西哥城七月四日电】当选总统何塞·洛佩斯·波蒂略今天在这里说，他的政府将继续执行墨西哥的

现行外交政策。

他在今天的全国投票以后说，“在我们大家都渴望的国际秩序的范围内，我们将继续寻求同世界上所有国家的更紧密的联系。”

洛佩斯·波蒂略是唯一的正式候选人。他将于十二月一日接替路易斯·埃切维里亚任总统，任期六年。

他说，墨西哥与古巴的关系是极为令人满意的，与美国的关系统“一直在好转，我们将寻求机会，进一步改善我们的关系”。

日刊报道《再次为异乎寻常的气候而感到战战兢兢的世界农产品市场》

【本刊讯】日本《东洋经济周刊》七月三日一期刊登一条消息，题目是《再次为异乎寻常的气候而感到战战兢兢的世界农产品市场》，摘要如下：

正如忘却天灾天灾就到来这句话所比喻的，曾经出现小康状态的世界农产品的行情，由于自去年以来不断出现异乎寻常的气候而开始上涨。据说，从太阳黑子学说来说，今年是“旱年”，气候值得注意。

最近，世界异乎寻常的气候再次引起人们的注意。从近半年来的情况看，去年十一月非洲出现异乎寻常的低温，今年二月，美国的

粮仓地区出现旱灾，纽约四月出现百年来的异乎寻常的高温，巴黎的气象台在五月纪录到建台以来的最高温度，诸如此类情况不胜枚举。

就象二月美国的旱灾那样，这种异乎寻常的气候给作物造成了不少灾害，一部分作物很快就出现明显影响。

对咖啡和可可豆等的影响最严重，从去年秋季起，价格迅速上涨，达到了历史上最高纪录。在欧洲，去年秋天土豆歉收，今年价格上涨，直接影响到国民生活。

即便如此，到五月初为止，以小麦为主的主要农产品还没有引起人们多大的不安。从生

产国的种植状态来看，一九七六年至一九七七年世界小麦和饲料用粮可望有相当的增产，估计库存将有大幅度增加。行情趋于稳定的动向，就反映了这一点。

不过，五月以来，情况又为之一变。首先，苏联的占小麦生产三分之一的冬小麦遭到的霜灾比平年严重，造成减产，因此，早于往年

在四月底到五月初就开始向以美国为主的国家购买小麦等。

另一方面，美国的冬小麦，由于西南地区遭旱灾，估计将减产百分之十四，而且，播种良好的春小麦正当萌芽和发育时期缺雨，使人苦恼。

不过任何密码都不可能永远绝对可靠的，要是KGB这样相信他们的密码和秘密呼号系统是实际上牢固可靠，任何反间谍机关的密码专家都不可能解读，那他们又何必要设法保守密码秘密呢？只能说，这样交替使用的办法比较难击破罢了。

“加茨拿”的学员在掌握了密码及秘密呼号系统之后，就转而学习无线电通讯的课程，这些课程过去也是学过的，俄国人相信反复的教育，可以使每一个操作过程熟练到绝不出差错。

在这段训练中，学生不必再花时间学维修，他们过去的训练已使他们一发现故障，就能够立即加以排除，这时的训练着重训练发报及收报的速度，以求达到最快速。

每个学员要达到把原来几分钟的过程，缩短在几秒钟内完成。

他们学习用一种特别配件，改变自己讲话的声音，使别人听了认不出来，而收听的特定的人就用一种特别配件使声音还原。这是防避外国反间谍机关认出声音，在被捕时把录下他们的声带作为证物。

一般说，他们在国外使用的，都是只有打字机大小的手提发报机，要坐汽车到郊外或安全的地方使用，而且每次都改变发报地点，以免被人探察出方位。

(四)

计划在他第一年执政期间遵循离任的埃切维里亚总统的温和左派政策。该人士说，洛佩斯·波蒂略还计划应基辛格的邀请，可能在十月份访问美国。

这位人士说，在一年之后，这位墨西哥的新领导人将执行他自己的逐步改革的计划。

埃切维里亚坚决赞成国家控制墨西哥经济，同那些既不接受资本主义，也不接受共产主义的所谓“第三世界”国家结盟，他还经常批评美国。

观察家们说，他们预料，首先，洛佩斯·波蒂略在对美国的批评中可能不那么尖刻。

由于这种情况，再加上投机性抢购，谷物行情暴涨。但是，最近由于缺雨地区降雨，已摆脱了当前的危机，行情又开始下跌。

不过，前景决非乐观。

第一，预料美国将出现旱灾。

第二，不容乐观的原因是，除美国外，其他国家估计也将歉收。

第三，预料需求方面将出现恢复。在长期萧条过程中，农产品的需求不旺盛，但是，随着世界景气恢复，需求本身也开始增加。

第四，因为库存少，行情会由于短期需求因素而发生大变化。

因此，如果气候继续不好，收获低于估计，则令人担心会马上引起不平衡，行情也会暴涨。

香港《广角镜》月刊连载文章

《苏联特务城揭秘》

“保密”原因，不公开寄信人及收信人的真实姓名。

在这样严格的纪律之下，“加茨拿”的学员用不了几年，就“外国化”了，适应在外国生活的习惯，不再大惊小怪了。

密码训练 声音改变 “加茨拿”的每一个学员，在经历了三、五年“适应期”后，接着还要经历三、五年紧张的特务技术训练。

这下半段的训练，主要是进一步深造有关编拍密码电报、解读密码和电讯呼号的特殊技术。

有关密码的技术，所有学员在进入“加茨拿”之前，需要在一家所谓“列宁技术学校”学习一年，而且还是作为重点课程。不过，KGB当局仍然要他们用更多时间来掌握更复杂艰深的技术，如果说“列宁技术学校”是中学，那么“加茨拿”则是特务的超级大学。KGB当局坚持，“宁可谨慎千次，不可出错一次”的原则，所以坚持每一个学员要完全精通技术。再加上经常使用的还有一种用不规则交替使用的七组密码系统，比“五字组”更为深奥难以击破，学员必须用三、五年时间才能完全纯熟掌握得住这七种不同的密码和呼号系统。

澳总理弗雷泽谈他访问中日

说澳大利亚和中国的关系从来没有象现在这样牢固

【本刊讯】堪培拉七月五日消息：澳大利亚总理弗雷泽七月四日在堪培拉谈他访问日本和中国的情况，谈话摘要如下：

我要强调，这次对日本和中国的访问，是政府第一次对外国的重要访问。

我的政府特别重视我们同日本和中国的关系，以及同东南亚地区其他国家的关系。

我们有两个主要目的。第一，我们希望同日本和中国加强政府与政府之间的关系。第二，我们希望进一步发展和扩大我们之间的贸易关系以及对文化和社会的了解。这两个目的都已经达到，这一点已无可怀疑。

现在，政府同日本和中国的关系比以往任何时候都牢固。

我们有八亿人口的世界最大的国家之一——中国去，是为了去看看，去学习，也是为了让中国领导人可以亲自对我们对于世界上发生的对我们澳大利亚人有影响的局势作何看法有一个深入的了解。

就这两方面而言，这次访问是完全成功的。

我非常高兴能够这样说：澳大利亚同中国的关系从来没有象现在这样牢固。

我们已为长时期的尊重和相互谅解打下了很牢固的基础。这是我们在中取得的最好的成就。无论如何，后代的澳大利亚人将能从中得到好处。

我们不能期望，也并不期望我们对中国的访问很快就有成果。我们并未期望或努力争取订立正式的贸易协定以及诸如此类的协定。

但是，在中国，我们高兴地得到了这样一种保证，就是他们不会让党的关系——意思就是共产党与共产党的关系——影响政府之间的关系。这一点对国内有叛乱活动的国家说来尤其重要。

有些评论员说，我们发展同中国的关系也就是站到反对苏俄的一边去了。

这种宣传毫无根据。我们认为，同苏俄保持良好关系对澳大利亚是重要的。

政府在过去几天里得到的一些信息清楚表明苏俄希望同澳大利亚继续保持友好关系。他们还在过去几天给了运输部长彼得·詹姆斯·尼克松以非常热烈的欢迎来表明这一点。我深信，我们将继续同俄国保持良好的工作关系。

“等一会儿后，牙医出来了，把我领进他的诊室去。

“这间诊室也是跟我们所知道的苏联诊室完全不同的。

“它根本没有排成一列的牙医椅子，好多牙医在同一房间里给病人拔牙，它只有一张椅子，牙医和他的助手两个人来照顾我一个病人呢！

“牙医告诉我他要给我把牙拔掉，问我要打麻醉针还是吸一些麻醉药气体。我告诉他，我不会怕痛，不会大喊大叫的，我从来拔牙就没有用过麻醉药这回事。

“可是他告诉我，他得按照他一贯拔牙的方法来治理，于是过不了一会，我被麻醉了……”

这封信由于上面这段描写拔牙的经过，虽然他的朋友在“二处”是个高级官员，但还是没有收到这封信，它已被没收了。

根据KGB“加茨拿”的纪律，信件是先由上级审查后才寄发，审查者认为这封信泄露了“秘密”，送交KGB总部处理，结果在《内务部情报》中刊出，并加上了按语。

从按语中可以看到，寄信人和收信人都受了严重警告，若再有类似泄密的情况出现，就会给予严厉处分。

为防止再有“严重违犯最严格的保安纪律”的信件，《内务部情报》刊登上述“违反纪律”的段落，对所有人员作出“警告”。但为了

洛佩斯·波蒂略当选为墨西哥总统

【法新社墨西哥城七月五日电】执政的革命组织党今天宣布，当选的墨西哥总统何塞·洛佩斯·波蒂略在昨天的选举中获胜，在一千八百五十万投票人中得了一千七百五十万票。

登记的选民数字为二千五百九十万。洛佩斯·波蒂略是唯一的正式候选人，还有三名登记的候选人。

【法新社墨西哥城七月四日电】当选总统何塞·洛佩斯·波蒂略今天在这里说，他的政府将继续执行墨西哥的

现行外交政策。

他在今天的全国投票以后说，“在我们大家都渴望的国际秩序的范围内，我们将继续寻求同世界上所有国家的更紧密的联系。”

洛佩斯·波蒂略是唯一的正式候选人。他将于十二月一日接替路易斯·埃切维里亚任总统，任期六年。

他说，墨西哥与古巴的关系是极为令人满意的，与美国的关系统“一直在好转，我们将寻求机会，进一步改善我们的关系”。

日刊报道《再次为异乎寻常的气候而感到战战兢兢的世界农产品市场》

【本刊讯】日本《东洋经济周刊》七月三日期刊登一条消息，题目是《再次为异乎寻常的气候而感到战战兢兢的世界农产品市场》，摘要如下：

正如忘却天灾天灾就到来这句话所比喻的，曾经出现小康状态的世界农产品的行情，由于自去年以来不断出现异乎寻常的气候而开始上涨。据说，从太阳黑子学说来说，今年是“旱年”，气候值得注意。

最近，世界异乎寻常的气候再次引起人们的注意。从近半年来的情况看，去年十一月非洲出现异乎寻常的低温，今年二月，美国的

粮仓地区出现旱灾，纽约四月出现百年来的异乎寻常的高温，巴黎的气象台在五月纪录到建台以来的最高温度，诸如此类情况不胜枚举。

就象二月美国的旱灾那样，这种异乎寻常的气候给作物造成了不少灾害，一部分作物很快就出现明显影响。

对咖啡和可可豆等的影响最严重，从去年秋季起，价格迅速上涨，达到了历史上最高纪录。在欧洲，去年秋天土豆歉收，今年价格上涨，直接影响到国民生活。

即便如此，到五月初为止，以小麦为主的主要农产品还没有引起人们多大的不安。从生

产国的种植状态来看，一九七六年至一九七七年世界小麦和饲料用粮可望有相当的增产，估计库存将有大幅度增加。行情趋于稳定的动向，就反映了这一点。

不过，五月以来，情况又为之一变。首先，苏联的占小麦生产三分之一的冬小麦遭到的霜灾比往年严重，造成减产，因此，早于往年四月底到五月初就开始向以美国为主的国家购买小麦等。

另一方面，美国的冬小麦，由于西南地区遭旱灾，估计将减产百分之十四，而且，播种良好的春小麦正当萌芽和发育时期缺雨，使人苦恼。

计划在他第一年执政期间遵循离任的埃切维里亚总统的温和左派政策。该人士说，洛佩斯·波蒂略还计划应基辛格的邀请，可能在十月份访问美国。

这位人士说，在一年之后，这位墨西哥的新领导人将执行他自己的逐步改革的计划。

埃切维里亚坚决赞成国家控制墨西哥经济，同那些既不接受资本主义，也不接受共产主义的所谓“第三世界”国家结盟，他还经常批评美国。

观察家们说，他们预料，首先，洛佩斯·波蒂略在对美国的批评中可能不那么尖刻。

由于这种情况，再加上投机性抢购，谷物行情暴涨。但是，最近由于缺雨地区降雨，已摆脱了当前的危机，行情又开始下跌。

不过，前景决非乐观。

第一，预料美国将出现旱灾。

第二，不容乐观的原因是，除美国外，其他国家估计也将歉收。

第三，预料需求方面将出现恢复。在长期萧条过程中，农产品的需求不旺盛，但是，随着世界景气恢复，需求本身也开始增加。

第四，因为库存少，行情会由于短期需求因素而发生大变化。

因此，如果气候继续不好，收获低于估计，则令人担心会马上引起不平衡，行情也会暴涨。

香港《广角镜》月刊连载文章

《苏联特务城揭秘》

“保密”原因，不公开寄信人及收信人的真实姓名。

在这样严格的纪律之下，“加茨拿”的学员用不了几年，就“外国化”了，适应在外国生活的习惯，不再大惊小怪了。

密码训练 声音改变 “加茨拿”的每一个学员，在经历了三、五年“适应期”后，接着还要经历三、五年紧张的特务技术训练。

这下半段的训练，主要是进一步深造有关编拍密码电报、解读密码和电讯呼号的特殊技术。

有关密码的技术，所有学员在进入“加茨拿”之前，需要在一家所谓“列宁技术学校”学习一年，而且还是作为重点课程。不过，KGB当局仍然要他们用更多时间来掌握更复杂艰深的技术，如果说“列宁技术学校”是中学，那么“加茨拿”则是特务的超级大学。KGB当局坚持，“宁可谨慎千次，不可出错一次”的原则，所以坚持每一个学员要完全精通技术。再加上经常使用的还有一种用不规则交替使用的七组密码系统，比“五字组”更为深奥难以击破，学员必须用三、五年时间才能完全纯熟掌握得住这七种不同的密码和呼号系统。

不过任何密码都不可能永远绝对可靠的，要是KGB这样相信他们的密码和秘密呼号系统是实际上牢固可靠，任何反间谍机关的密码专家都不可能解读，那他们又何必要设法保守密码秘密呢？只能说，这样交替使用的办法比较难击破罢了。

“加茨拿”的学员在掌握了密码及秘密呼号系统之后，就转而学习无线电通讯的课程，这些课程过去也是学过的，俄国人相信反复的教育，可以使每一个操作过程熟练到绝不出差错。

在这段训练中，学生不必再花时间去学维修，他们过去的训练已使他们一发现故障，就能够立即加以排除，这时的训练着重训练发报及收报的速度，以求达到最快速。

每个学员要达到把原来几分钟的过程，缩短在几秒钟内完成。

他们学习用一种特别配件，改变自己讲话的声音，使别人听了认不出来，而收听的特定的人就用一种特别配件使声音还原。这是防避外国反间谍机关认出声音，在被捕时把录下他们的声带作为证物。

一般说，他们在国外使用的，都是只有打字机大小的手提发报机，要坐汽车到郊外或安全的地方使用，而且每次都改变发报地点，以免被人探察出方位。

(四)